

СОГЛАШЕНИЕ

о международном сотрудничестве в области экономического образования и науки

Подписавшие настоящее Соглашение университеты, именуемые в дальнейшем Стороны, стремясь к развитию международных академических связей в области экономического образования и науки, договорились о совместной деятельности в следующих областях:

1. ПРЕДМЕТ СОГЛАШЕНИЯ

Предметом Соглашения является сотрудничество в области образования и науки, студенческой и академической мобильности между университетами.

2. НАПРАВЛЕНИЯ СОТРУДНИЧЕСТВА

2.1. Издание ежегодного совместного сборника научных статей по экономике «North-East Asia Academic Forum».

2.1.1. Ежегодно в соответствии с предварительно оговариваемой очередностью на встречах, Стороны проводят международные конференции, по результатам которых издается сборник научных статей по экономике на английском языке (далее просто Сборник).

2.1.2. Сборник формируется и публикуется Харбинским университетом коммерции (КНР).

2.1.3. Каждая Сторона назначает членов Координационного и Редакционного советов.

2.1.4. Требования к материалам, представляемым к публикации в Сборнике, должны соответствовать Правилам, которые определяются Сторонами совместно.

2.1.5. Стороны прилагают усилия к повышению имиджа и международного академического признания Сборника, присвоения ему международных грифов, регистрации в международных организациях.

2.1.6. Сборник имеет два сайта: первый сайт – на русском и английском языках, второй – на китайском языке.

Каждая из Сторон участвует в подготовке материалов для информационного наполнения и обновления сайта.

2.2. Академическая мобильность.

2.2.1. В вузе-партнере, осуществляющем в текущем году издание Сборника, организуется чтение открытых лекций по актуальной тематике гостевыми учеными-экономистами от Сторон Соглашения (на безвозмездной основе).

2.2.2. Представители Сторон принимают участие в международных проектах и программах по приглашению вуза-партнера.

2.2.3. Преподаватели и специалисты каждой Стороны могут проходить стажировку на базе университета – партнера по индивидуально разрабатываемой программе, что регулируется отдельным договором.

2.3. Студенческая мобильность.

2.3.1. Каждая из Сторон может организовать на своей базе мероприятия научно-образовательного характера, определяемые вузом, с привлечением студентов и преподавателей вузов-партнеров на взаимовыгодных условиях.

2.3.2. Магистранты и аспиранты каждой Стороны могут проходить стажировку на базе университета – партнера по индивидуально разрабатываемой программе, что регулируется отдельным договором.

2.4. Организационная деятельность.

2.4.1. Ежегодно на базе вуза-партнера, в соответствии с заранее оговариваемой очередностью, организуется международная конференция и встреча вузов-партнеров. Во время встречи обсуждаются вопросы сотрудничества Сторон, вносятся изменения в состав редакционного совета Сборника, согласовывается график проведения конференций и встреч и пр.

К участию во встрече приглашаются члены редакционного совета Сборника, координаторы исполнения данного Соглашения и ученые-экономисты от каждой из Сторон.

2.4.2. Сторона, организующая встречу, принимает на себя расходы по её проведению (за исключением расходов по проезду и проживанию).

3. ФИНАНСОВЫЕ ОТНОШЕНИЯ СТОРОН

3.1. Формы финансового взаимодействия между университетами в случаях прохождения стажировок, проведения совместных мероприятий оговариваются в отдельных протоколах и соглашениях, имеющих одинаковую юридическую силу с данным Соглашением.

4. СРОК ДЕЙСТВИЯ СОГЛАШЕНИЯ. ПОРЯДОК ПРИСОЕДИНЕНИЯ И ВЫХОДА

4.1. Соглашение действительно в течение пяти лет с даты подписания. После окончания очередного срока действия срок действия Соглашения может быть продлен по взаимному письменному согласию обеих сторон.

4.2. К данному Соглашению могут присоединяться другие заинтересованные стороны, принимая при этом условия данного Соглашения, подавая письменное заявление в адрес одной из Сторон – Новосибирский государственный технический университет (Россия) или Харбинский университет коммерции (КНР) и характеристику вуза, свидетельствующую о его высоких позициях в образовательной и научной среде региона.

Заявление и характеристика совместно рассматриваются и обсуждаются вузами-партнерами. Окончательное решение принимается на ежегодной встрече. Положительное решение принимается, если «за» – не менее 2/3 вузов-партнеров.

4.3. Любая из Сторон может выйти из Соглашения. Инициатор (-ы) расторжения должны оповестить другие Стороны о своем решении не менее, чем за год до выхода.

4.4. Если на протяжении двух лет Сторона не проявляет активности в направлениях деятельности, определенных Соглашением, включая Сборник научных статей, на ежегодной встрече рассматривается вопрос о выводе данной Стороны из состава участников Соглашения.

5. ДРУГИЕ ПОЛОЖЕНИЯ СОГЛАШЕНИЯ

5.1. Формы организационного взаимодействия между университетами, условия прохождения стажировок и проведения совместных мероприятий оговариваются в отдельных протоколах и соглашениях, имеющих одинаковую юридическую силу с данным Соглашением.

5.2. Соглашение может быть изменено и дополнено в какой-либо его части по взаимному письменному согласованию Сторон.

5.3. Любые споры, которые не могут быть решены путем переговоров между Сторонами, разрешаются в судебном порядке по месту нахождения ответчика в соответствии с законом местонахождения ответчика. Стороны должны исполнять условия данного Соглашения добросовестно. В случае нарушения данного Соглашения ни одна из Сторон не несет ответственность за прямой или косвенный ущерб, причиненный другой Стороне.

5.4. Настоящее соглашение составлено на русском и английском языках. Каждая из Сторон получает свои экземпляры Соглашения на английском и русском языках. Все экземпляры соглашения имеют равную юридическую силу. В случае нахождения расхождений между версиями на английском и русском языке, вторая имеет преимущество.

5.5. Решение о присоединении к Соглашению оформляется Протоколом (Приложение 1).

6. УЧАСТНИКИ СОГЛАШЕНИЯ

- Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего профессионального образования «Новосибирский государственный технический университет» (НГТУ), Россия.

- Харбинский университет коммерции, КНР.

- Инновационный Евразийский университет, Республика Казахстан.

- Донецкий национальный университет, Украина.

- Алтайская академия экономики и права, Россия.

- Байкальский государственный университет экономики и права, Россия.

- Омский институт (филиал) РГТУ, Россия.

- Хабаровская государственная академия экономики и права, Россия.

- Торгово-экономический институт СФУ, Россия.

- Сибирский университет потребительской кооперации, Россия.

PROTOCOL OF AGREEMENT

Having considered the terms of the Agreement and endeavored to develop academic relations in the fields of economic education and science, we herewith confirm the consent Novosibirsk State Technical University (NSTU) of the participants to be included as members in the Agreement and implementation of joint activities specified by Agreement areas.

The following representatives shall be appointed for Coordination and Editorial Board:

– Coordination Board: Tsoy Evgeny Borisovich, vice-rector for International Relations

– Editor's Board: Khayrullina Marina Valentinovna, dean of Business faculty

LEGAL ADDRESS AND BANK DETAILS:

**Novosibirsk State Technical University
(NSTU)**

Address: 20 Prospekt K. Marksa,

Novosibirsk, 630073, Russia;

Tel.: +7 (383) 346 08 43

FAX: +7 (383) 346 02 09

E-mail: rector@nstu.ru

INN/ITN 5404105174; KPP/TRRC

540401001

UFG Novosibirsk Region (NSTU account

20516Y21090);

Recipient's Bank:

Bank of Russia across the Novosibirsk
region, Novosibirsk, BIK/BIC 045004001;

Bank account: №

40501810700042000002;

OKONKX/SIC 92110; OKPO/RNCBO

02068953;

OGRN/BSRN 1025401485010;

OKATO/RNCPS 50401377000

Rector Nikolay V. Pustovoy

«20» июня 2013 г.

M.P. (Place of Seal)



